32000D0159

L 51/30 *AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA* 2000.2.24.

A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2000. február 8.)

harmadik országok szermaradvány-vizsgálati terveinek a 96/23/EK tanácsi irányelv alapján történő ideiglenes jóváhagyásáról

(az értesítés a C(2000) 343. számú dokumentummal történt)

(EGT vonatkozású szöveg)

(2000/159/EK)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a 96/23/EK tanácsi irányelvre [1] és különösen annak 29. cikkére,

tekintettel a legutóbb a 97/79/EK irányelvvel [2] módosított, a szarvasmarha-, juh- és kecskefélék, valamint a sertés, továbbá a friss hús harmadik országból történő behozatalára vonatkozó egészségügyi és állat-egészségügyi vizsgálatok problémáiról szóló, 1972. december 12-i 72/462/EGK tanácsi irányelvre [3] és különösen annak 3. cikkére,

mivel:

(1) Néhány harmadik ország szermaradvány-vizsgálati terveket nyújtott be azok eredményeivel együtt a Bizottság szolgálatainak, azonban kiegészítő információkra, valamint a részletek további tisztázására van szükség.

(2) Más harmadik országok a 96/23/EK irányelv végrehajtását megelőzően megállapított feltételek alapján szolgáltatnak információt a szermaradvány-vizsgálati terveikről, és jelenleg annak ellenére exportálnak a Közösségbe, hogy nem terjesztették be a maradékanyag-ellenőrzésre vonatkozó legújabb tervet és/vagy a vonatkozó eredményeket, és bizonyos szempontok vizsgálatához további információkra és a részletek tisztázására van szükség.

(3) Azon harmadik országok, amelyek emberi fogyasztásra szánt állati eredetű termékeket kívánnak a Közösségbe exportálni, a 96/23/EK irányelvben meghatározottak szerint, szermaradvány-vizsgálati tervüket jóváhagyás céljából bármikor a Bizottság szolgálatai elé terjeszthetik. A 96/23/EK irányelvnek megfelelően ezen országokkal ki lehet egészíteni ezt a határozatot.

(4) A harmadik országok és az Európai Közösség érdekében szükséges, hogy minden intézkedés esetében biztosítsák az átláthatóságot, és ezzel egyidőben elegendő időt biztosítsanak a harmadik országoknak, hogy a közösségi követelményekhez igazítsák jogszabályaikat.

(5) Az állati eredetű termékekben levő maradékanyagok tekintetében a közegészségügyi vonatkozást is figyelembe kell venni. Ennek megfelelően a szermaradvány-vizsgálati terveket jóvá kell hagyni, és rendszeresen naprakésszé kell tenni.

(6) A legutóbb a 2000/2/EK bizottsági határozattal [4] módosított 79/542/EGK tanácsi határozat [5] megállapította a szarvasmarhafélék, sertés, lófélék, juh és kecske, továbbá friss hús és húsipari termékek tagállamokba történő behozatalára feljogosított harmadik országok jegyzékét, valamint az e határozat hatálya alá tartozó szermaradvány-vizsgálati tervekre vonatkozó rendelkezéseket tartalmaz. Ezért a 79/542/EGK határozatot megfelelően módosítani kell.

(7) A 96/23/EK irányelv 29. cikk (1) bekezdése megállapítja, hogy az irányelv hatálya alá tartozó állatok és állati termékek tagállamokba történő behozatalára feljogosított harmadik országoknak a közösségi jogszabályok szerint megállapított jegyzékre való felvétele és a jegyzéken való szerepeltetése az érintett harmadik ország olyan tervének benyújtásától függ, amely tervben megállapítják az I. mellékletben említett maradékanyagok és anyagok csoportjai ellenőrzésére nyújtott garanciákat.

(8) A 96/23/EK irányelv 8. cikkének (3) bekezdése megállapítja, hogy a tagállamok minden évben legkésőbb március 31-éig továbbítják a Bizottságnak a szermaradvány- és anyagkimutatási terveik és ellenőrzési intézkedéseik eredményét.

[1] HL L 125., 1996.5.25., 10. o.
[2] HL L 24., 1998.1.30., 31. o.
[3] HL L 302., 1972.12.31., 28. o.
[4] HL L 1., 2000.1.4., 17. o.
[5] HL L 146., 1979.6.14., 15. o.

(9) A 96/23/EK irányelv 29. cikke (1) bekezdésének második albekezdése megállapítja, hogy a 8. cikknek a tervek benyújtásának és frissítésének határidejére vonatkozó rendelkezéseit alkalmazni kell a harmadik országok által benyújtott tervekre, valamint azt is, hogy a garanciáknak legalább az ezen irányelvben meghatározottakkal egyenértékű hatásúnak kell lenniük.

(10) Az e határozatban előírt intézkedések összhangban vannak az Állat-egészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Harmadik országokból származó, a melléklet jegyzékében „X" jelzéssel szereplő állatokat és állati termékeket ideiglenesen a 96/23/EK irányelvnek megfelelőnek kell tekinteni a szermaradvány-vizsgálati tervek jóváhagyása tekintetében.

2. cikk

A Bizottság szükség szerint felül fogja vizsgálni ezt a határozatot. 2000. április 1-jétől a Bizottság értékelni fogja a harmadik országok által a 96/23/EK irányelv 29. cikkének megfelelően benyújtott szermaradvány-vizsgálati terveket a végleges jóváhagyás megadása előtt.

2000. március 31-ére a harmadik országoknak a 2000. évben a Közösségbe történő behozatalra szánt állati eredetű élelmiszerek tekintetében a 96/23/EK irányelvnek megfelelő szermaradvány-vizsgálati tervet kell benyújtaniuk, amely terv tartalmazhatja egyenértékű garanciák biztosítását is; valamint be kell nyújtaniuk az 1999. év során a Közösségbe behozott állati eredetű élelmiszerekre vonatkozó 1999. évi szermaradvány-vizsgálati terveik eredményeit.

3. cikk

Ennek a határozatnak a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 2000. február 8-án.

a Bizottság részéről

David BYRNE

a Bizottság tagja

MELLÉKLET

Harmadik országokból származó, e mellékletben „X” jelzéssel szereplő állatokat és elsődleges állati termékeket a maradékanyag-ellenőrzési tervek jóváhagyása tekintetében átmenetileg a 96/23/EK irányelvnek megfelelőnek kell tekinteni.

ISO 2 kód	Ország	Szarvas-marha-félék	Juh- és kecske-félék	Sertés	Lófélék	Baromfi	Akva-kultúra	Tej	Tojás	Nyúl	Vad	Tenyész-tett vad	Méz
AD	Andorra												
AG	Antigua és Barbuda						X						
AL	Albánia						X						
AM	Örményország						X						
AN	Holland Antillák						X						
AO	Angola						X						
AR	Argentína	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
AU	Ausztrália	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
AZ	Azerbajdzsán						X						
BA	Bosznia-Hercegovina				X (4)								
BD	Banglades						X						
BG	Bulgária		X	X	X (4)	X		X		X	X	X	X
BH	Bahrein		X (1)										
BJ	Benin						X						
BR	Brazília	X	X (1)	X	X	X	X	X		X			X
BS	Bahama-szigetek						X						
BW	Botswana	X	X							X	X	X	
BY	Fehéroroszország				X (4)		X						
BZ	Belize						X						
CA	Kanada	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
CH	Svájc	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
CI	Elefántcsontpart						X						
CL	Chile		X	X		X	X			X	X	X	X
CM	Kamerun						X						
CN	Kína		X (1)	X (1)		X	X			X			X

ISO 2 kód	Ország	Szarvas-marha-félék	Juh- és kecske-félék	Sertés	Lófélék	Baromfi	Akva-kultúra	Tej	Tojás	Nyúl	Vad	Tenyész-tett vad	Méz
CO	Kolumbia						X	X					
CR	Costa Rica		X (1)				X						
CU	Kuba						X						X
CV	Zöld-Foki Köztársaság						X						
CY	Ciprus		X (1)		X (4)	X	X	X	X	X	X	X	X
CZ	Cseh Köztársaság	X	X	X	X (4)	X	X	X	X	X	X	X	X
DZ	Algéria						X						
EC	Ecuador						X						
EE	Észtország	X	X	X	X (4)	X	X	X	X	X	X	X	X
EG	Egyiptom		X (1)										
ER	Eritrea						X						
ET	Etiópia												
FJ	Fidzsi-szigetek						X						
FK	Falkland szigetek						X						
FO	Feröer-szigetek						X						
GA	Gabon						X						
GD	Grenada						X						
GH	Ghána						X						
GL	Grönland		X		X (4)		X			X	X	X	
GM	Gambia						X						
GN	Guinea						X						
GT	Guatemala						X						X
HK	Hongkong						X						
HN	Honduras		X (1)				X			X			
HR	Horvátország	X	X	X	X (4)	X	X	X	X	X	X	X	X
HU	Magyarország	X	X	X	X (4)	X	X	X	X	X	X	X	X
ID	Indonézia						X						
IL	Izrael					X	X	X	X				X

ISO 2 kód	Ország	Szarvas-marha-félék	Juh- és kecske-félék	Sertés	Lófélék	Baromfi	Akva-kultúra	Tej	Tojás	Nyúl	Vad	Tenyész-tett vad	Méz
IN	India	X (1)	X (1)				X		X				X
IR	Irán		X (1)				X						
IS	Izland	X	X	X	X		X	X					
JM	Jamaica						X						
JP	Japán		X (1)				X						
KE	Kenya						X						
KR	Dél-Korea					X	X						
KW	Kuvait		X (1)										
LB	Libanon		X (1)										
LK	Sri Lanka						X						
LT	Litvánia	X	X (1)	X	X (4)	X	X	X	X	X	X	X	X
LV	Lettország	X	X	X		X	X	X		X	X	X	
MA	Marokkó		X (1)				X						
MD	Moldova												X
MG	Madagaszkár	X				X	X			X			
807	Macedóniai volt Jugoszláv Köztársaság	X	X		X (4)					X	X	X	
MM	Mianmar						X						
MN	Mongólia		X (1)										
MR	Mauritánia						X						
MT	Málta	X	X	X	X (4)	X	X	X	X	X			X
MU	Mauritius						X						
MV	Maldív-szigetek						X						
MX	Mexikó				X		X	X	X	X			X
MY	Malajzia					X (2)	X						
MZ	Mozambik						X						
NA	Namíbia	X	X			X	X			X	X	X	
NC	Új-Kaledónia						X				X	X	
NG	Nigéria						X						

ISO 2 kód	Ország	Szarvas-marha-félék	Juh- és kecske-félék	Sertés	Lófélék	Baromfi	Akva-kultúra	Tej	Tojás	Nyúl	Vad	Tenyész-tett vad	Méz
NI	Nicaragua	X					X			X			X
NZ	Új-Zéland	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X	X
OM	Omán						X						
PA	Panama						X						
PE	Peru		X (1)				X						
PF	Francia Polinézia						X						
PG	Pápua Új-Guinea						X						
PH	Fülöp-szigetek						X						
PK	Pakisztán		X (1)				X						
PL	Lengyelország	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
PM	St. Pierre és Miquelon						X						
PY	Paraguay	X			X					X			
RO	Románia	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
RU	Oroszország				X (4)		X					X (3)	
SB	Salamon-szigetek					X	X						
SC	Seychelle-szigetek						X						
SG	Szingapúr					X	X	X					
SH	St. Helena						X						
SI	Szlovénia	X		X	X (4)	X	X	X	X	X	X	X	X
SK	Szlovákia	X	X	X	X (4)	X	X	X	X	X	X	X	X
SM	San Marino						X						
SN	Szenegál						X						
SR	Suriname						X						
SV	Salvador												X
SY	Szíria		X (1)										
SZ	Szváziföld	X								X	X	X	
TG	Togo						X						
TH	Thaiföld					X	X				X	X	

ISO 2 kód	Ország	Szarvas-marha-félék	Juh- és kecske-félék	Sertés	Lófélék	Baromfi	Akva-kultúra	Tej	Tojás	Nyúl	Vad	Tenyész-tett vad	Méz
TM	Türkmenisztán		X (1)										
TN	Tunézia		X (1)		X (4)	X	X				X	X	
TR	Törökország		X (1)			X	X	X					X
TW	Tajvan						X						
TZ	Tanzánia						X						
UA	Ukrajna				X (4)						X		
UG	Uganda						X						
US	Egyesült Államok	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
UY	Uruguay	X	X		X	X	X	X		X	X	X	X
UZ	Üzbegisztán		X (1)										
VC	St. Vincent- és Grenadine-szigetek						X						
VE	Venezuela						X						
VN	Vietnam						X						
YE	Jemen						X						
YU	Jugoszláv Köztársaság	X	X	X	X (4)					X			
ZA	Dél-Afrikai Köztársaság	X	X	X		X	X	X		X	X	X	
ZW	Zimbabwe	X		X		X	X			X	X	X	

(1) Csak belek esetében.
(2) Csak a Maláj-félsziget (nyugat).
(3) Csak a murmanszki térségből származó rénszarvas.
(4) A levágásra szánt élő lovak behozatala tekintetében elegendő garanciát nyújtottak.